

**REPUBLIQUE
DE
VANUATU**

JOURNAL OFFICIEL



**REPUBLIC
OF
VANUATU**

OFFICIAL GAZETTE

15 NOVEMBRE 2004

No. 32

15 NOVEMBER 2004

SONT PUBLIES LES TEXTES SUIVANTS

ARRETES

**REGLEMENT CONJOINT NO. 16 DE 1974
PORTANT INSTITUTION DES
COMMISSIONS D'ENQUETE**

- ARRETE NO. 26 DE 2004 SUR LES COMMISSIONS D'ENQUETE (MODIFICATION).
- ARRETE NO. 30 DE 2004 SUR LES COMMISSIONS D'ENQUETE.
- ARRETE NO. 31 DE 2004 SUR LES COMMISSIONS D'ENQUETE (MODIFICATION).

**LOI NO. 29 DE 1998 RELATIVE A LA REGIE
DES AFFAIRES MARITIME DE VANUATU**

- ARRETE NO. 33 DE 2004 SUR LA NOMINATION D'UN MEMBRE DE LA REGIE DES AFFAIRES MARITIMES DE VANUATU.

**REGLEMENT CONJOINT NO. 18 DE 1968
PORTANT CONTROLE DE L'IMPORTATION
DE LA VENTE DE LA FOURNITURE DE
BOISSONS ALCOOLISEES.**

- ARRETE NO. 34 DE 2004 SUR LA VENTE DE BOISSONS ALCOOLISEES (INTERDICTION).

NOTIFICATION OF PUBLICATION

ORDERS

REGLEMENT CONJOINT NO. 16 DE 1974
PORTANT INSTITUTION DES
COMMISSIONS D'ENQUETE

- ARRETE NO. 35 DE 2004 SUR LES COMMISSIONS D'ENQUETE (MODIFICATION)

SOMMAIRE **PAGE**

REGLEMENT CONJOINT NO. 16 DE 1974 PORTANT INSTITUTION DES COMMISSIONS D'ENQUETE - ARTICLE 4

- SERMENT OFFICIEL 1-2
- FORMULE DE SERMENT OU D’AFFIRMATION SOLENNELLE PRETE PAR L’ASSESEUR 3-6.

REGLEMENT CONJOINT NO.19 DE 1980 RELATIF AUX FETES CHOMES

- DECLARATION DE JOUR CHOME 7.

LOI NO. 10 DE 1981 RELATIVE A L’OFFICE DE COMMERCIALISATION DES PRODUITS DE BASE

- INSTRUMENT DE NOMINATION DES MEMBRES DU CONSEIL D’ADMINISTRATION DE L’OFFICE DE COMMERCIALISATION DES PRODUITS DE BASE 8.
- INSTRUMENT DE NOMINATION DU PRESIDENT ET DU VICE-PRESIDENT DU CONSEIL D’ADMINISTRATION DE L’OFFICE DE COMMERCIALISATION DES PRODUITS DE BASE 9.

PUBLICATION OF LIST OF CANDIDATES FOR THE LOCAL GOVERNMENT COUNCILS ELECTIONS TO BE HELD ON 09TH NOVEMBER 2004.

CONTENTS **PAGE**

LEGAL NOTICES

- INTERNATIONAL COMPANIES ACT NO. 32 OF 1992 10.

CORRECTIONS 11-12.

CREDIT UNIONS ACT NO. 14 OF 1999

- CERTIFICATE OF REGISTRATION 13.



RÉPUBLIQUE DE VANUATU

RÈGLEMENT CONJOINT N°16 DE 1974 PORTANT INSTITUTION DES COMMISSIONS D'ENQUÊTE

ARRÊTÉ N°26 DE 2004 SUR LES COMMISSIONS D'ENQUÊTE (MODIFICATION)

LE PREMIER MINISTRE ET MINISTRE DE LA JUSTICE

VU les pouvoirs que lui confère le paragraphe 1.1) du Règlement conjoint N°16 de 1974 portant institution des commissions d'enquête,

ARRÊTE

1. Définition

Dans le présent Arrêté, sous réserve du contexte :

“ **commission** ” désigne la Commission d'enquête établie par le présent Arrêté.

2. Nomination du Président de la Commission d'enquête

M. Api Jack Marikembo est nommé président de la Commission d'enquête.

3. Nomination des assesseurs

Sont nommés assesseurs de la Commission d'enquête :

- a) le commandant Willie Samuel
- b) l'inspecteur Kelson Bule
- c) le sergent Alick Walter
- d) le sergent Edmond Oswel
- e) Kalfau Moli

4. Attributions

- 1) Les attributions de la Commission sont établies à l'annexe 1 du présent Arrêté.
- 2) Le ministre peut, en consultation avec le président de la Commission, modifier les attributions de la Commission.

5. Lieu de l'enquête

L'enquête sera menée à Port-Vila et à tout endroit selon la décision de la Commission.

6. Enquête publique ou privée

L'enquête sera publique sauf dans des circonstances que précisera la Commission.

7. Rapports

Le président doit établir les rapports suivants :

- a) un rapport sur le déroulement et les résultats de son enquête à soumettre au Premier ministre à titre de ministre de la Justice d'ici le 7 octobre 2004 au plus tard.
- b) un rapport public résumant ses constats et recommandations dans les 14 jours qui suivent la soumission de son rapport au Premier ministre

8. Entrée en vigueur

Le présent Arrêté entre en vigueur à la date de sa signature.

FAIT le 28 septembre 2004.

**Le Premier ministre et ministre de la Justice
M. Serge Rialuth Vohor**

ANNEXE

ATTRIBUTIONS

1. La Commission d'enquête a pour mandat d'enquêter sur :

- a) les circonstances entourant la poursuite engagée contre le Premier ministre, M. Rialuth Serge Vohor, le 11 septembre 2004 ;
- b) les allégations concernant le rôle du Parquet dans la poursuite du Premier ministre ;
- c) toute autre question que la Commission estime appropriée.



RÉPUBLIQUE DE VANUATU

RÈGLEMENT CONJOINT N°16 DE 1974 PORTANT INSTITUTION DES COMMISSIONS D'ENQUÊTE

ARRÊTÉ N°30 DE 2004 SUR LES COMMISSIONS D'ENQUÊTE

LE PREMIER MINISTRE ET MINISTRE DE LA JUSTICE

VU les pouvoirs que lui confère l'article 1.1) du Règlement conjoint N°16 de 1974 portant institution des commissions d'enquête,

ARRÊTE

1. **Définition**
Dans le présent Arrêté, sous réserve du contexte :
" **commission** " désigne la Commission d'enquête établie par le présent Arrêté.
2. **Nomination du Président de la Commission d'enquête**
Joe Harry Karu est nommé président de la Commission d'enquête.
3. **Nomination de l'assesseur**
Patrick Pene est nommé assesseur de la Commission d'enquête.
4. **Nomination du secrétaire de la Commission d'enquête**
Amy Leiwa Taurakoto est nommée secrétaire de la Commission d'enquête.
5. **Attributions**
 - a) Les attributions de la Commission sont établies à l'annexe 1 du présent Arrêté.
 - b) Le ministre peut, en consultation avec le président de la Commission, modifier les attributions de la Commission
6. **Lieu de l'enquête**
L'enquête sera menée à Port-Vila et à tout endroit selon la décision du président de la Commission.
7. **Enquête publique**
L'enquête sera publique sauf dans des circonstances que prévoira la Commission qui a autorité d'obtenir, de recueillir et d'enregistrer des éléments matériels classifiés

provenant de tout fonctionnaire.

8. Rapport

Le président doit établir les rapports suivants :

- a) un rapport sur le déroulement et les résultats de son enquête à soumettre au Premier ministre à titre de ministre de la Justice d'ici le 30 septembre 2004 au plus tard.
- b) un rapport public résumant ses constats et recommandations dans les 7 jours qui suivent la soumission de son rapport au Premier ministre

9. Entrée en vigueur

Le présent Arrêté entre en vigueur à la date de sa signature.

FAIT à Port-Vila, le 25 août 2004.

**Le Premier ministre et ministre de la Justice
M. Serge Rialuth Vohor**

ANNEXE 1

ATTRIBUTIONS

1. La Commission d'enquête a pour mandat :

- a) d'enquêter sur toute ingérence et influence étrangère auprès de tout fonctionnaire de la République de Vanuatu
- b) d'enquêter sur tout étranger agissant d'une façon à s'ingérer ou influencer tout fonctionnaire de la République de Vanuatu
- c) d'enquêter sur tout fait relatif à l'abus de pouvoir ou de capacité ou de fonctions par toute personne morale ou physique n'ayant aucune compétence dans la République de Vanuatu
- d) d'enquêter sur toute activité de la Régie des Affaires maritimes

2. Le ministre peut, en consultation avec le président de la Commission, modifier les présentes attributions.

FAIT à Port-Vila, le 25 août 2004.

**Le Premier ministre et Ministre de la Justice
M. Serge Rialuth Vohor**



RÉPUBLIQUE DE VANUATU

**RÈGLEMENT CONJOINT N°16 DE 1974 PORTANT INSTITUTION DES
COMMISSIONS D'ENQUÊTE**

**ARRÊTÉ N°31 DE 2004 SUR LES COMMISSIONS D'ENQUÊTE
(MODIFICATION)**

Visant à modifier l'Arrêté N°30 de 2004 sur les commissions d'enquête.

LE PREMIER MINISTRE ET MINISTRE DE LA JUSTICE

VU les pouvoirs que lui confère l'alinéa 1.1) ; 2) et 3) du Règlement conjoint N°16 de 1974 portant institution des commissions d'enquête,

ARRÊTE

1 Modification

L'Arrêté N°30 de 2004 sur les Commissions d'enquête est modifié tel que prévu à l'Annexe.

2 Entrée en vigueur

Le présent Arrêté entre en vigueur à la date de sa signature.

FAIT à Port-Vila, le 18 octobre 2004.

Le Premier ministre

M. Rialuth Serge Vohor

ANNEXE

MODIFICATION DE L'ARRÊTÉ N°30 de 2004 SUR LES COMMISSIONS D'ENQUÊTE

- 1 Point 1.d) de l'Annexe 1**
Supprimer le point.



RÉPUBLIQUE DE VANUATU

**LOI N°29 de 1998 RELATIVE À LA RÉGIE DES AFFAIRES MARITIMES DE
VANUATU**

**ARRÊTÉ N°33 de 2004 SUR LA NOMINATION D'UN MEMBRE DE LA RÉGIE
DES AFFAIRES MARITIMES DE VANUATU**

VU les pouvoirs que lui confère l'article 4.3) de la Loi N°29 de 1998 relative à la régie des affaires maritimes **le Ministre des Infrastructures et des Services publics nommé M. Selwyn Aru Tungai** membre de la Régie des affaires maritimes.

Le présent Arrêté entre en vigueur à la date de sa signature.

FAIT à Port-Vila, le 19 octobre 2004.

Ministre des Infrastructures et des Services publics

M. Willie Jimmy Tapangararua



RÉPUBLIQUE DE VANUATU

RÈGLEMENT CONJOINT N°18 DE 1968 PORTANT CONTRÔLE DE
L'IMPORTATION DE LA VENTE ET DE LA FOURNITURE DE BOISSONS
ALCOOLISÉES

ARRÊTÉ N°34 DE 2004 SUR LA VENTE DE BOISSONS ALCOOLISÉES
(INTERDICTION)

Prévoyant l'interdiction de la vente et de la fourniture de boissons alcoolisées à travers Éfaté.

LE MINISTRE DE L'INTÉRIEUR

VU les pouvoirs que lui confèrent les dispositions de l'article 19 du Règlement conjoint n°18 de 1968 portant contrôle de l'importation, de la vente et de la fourniture de boissons alcoolisées,

ARRÊTE

1 Interdiction de vendre de boissons alcoolisées

La vente de boissons alcoolisées dans ou en provenance de débits de boissons à travers Éfaté, que ce soit pour consommer sur place ou à l'extérieur desdits établissements, est par les présentes interdite à partir de **12h00 vendredi 22 octobre à 8h00 lundi 25 octobre 2004.**

2 Exception

Les boissons alcoolisées peuvent être vendues au cours de la période précisée à l'article 1, dans des restaurants et hôtels aux heures normales d'ouverture à des clients de bonne foi pour consommer avec des aliments.

3 Entrée en vigueur

Le présent Arrêté entre en vigueur à la date de sa signature.

FAIT à Port-Vila, le 22 octobre 2004.

Le ministre de l'Intérieur

M. HAM LINI



RÉPUBLIQUE DE VANUATU

**RÈGLEMENT CONJOINT N°16 DE 1974 PORTANT INSTITUTION DES
COMMISSIONS D'ENQUÊTE**

ARRÊTÉ N°35 DE 2004 SUR LES COMMISSIONS D'ENQUÊTE (MODIFICATION)

LE PREMIER MINISTRE ET MINISTRE DE LA JUSTICE

VU les pouvoirs que lui confère le paragraphe 1.1) du Règlement conjoint N°16 de 1974 portant institution des commissions d'enquête,

ARRÊTE

1 Modification

L'Arrêté N°26 de 2004 sur les Commissions d'enquête est modifié tel que prévu à l'Annexe.

2 Entrée en vigueur

Le présent Arrêté est censé être entré en vigueur le 7 octobre 2004.

FAIT à Port-Vila, le

22 octobre

2004

Le Premier ministre et Ministre de la Justice

M. Rialuth Serge Vohor

ANNEXE

MODIFICATION DE L'ARRÊTÉ N°26 de 2004 SUR LES COMMISSIONS D'ENQUÊTE

- 1 **Article 7(a)**
Supprimer " 7 octobre", remplacer par " 20 novembre".

CONSEIL DES ELECTIONS

TELEPHONE: (678) 23914 / 25875

FAX: (678) 26544



ELECTORAL COMMISSION

PRIVATE MAIL BAG 033

PORT VILA
VANUATU

Reference:

Date:

REPUBLIC OF VANUATU

PUBLICATION OF LIST OF CANDIDATES
FOR THE LOCAL GOVERNMENT COUNCILS
ELECTIONS TO BE HELD ON 09TH
NOVEMBER 2004

The Electoral Commission hereby publishes the list of candidates for the SANMA, PENAMA, MALAMPA, SHEFA and TAFEA Local Government Councils Elections to be held on the 9th November 2004.

I. SANTO CONSTITUENCY

National United Party (NUP)

1. ANDREW HUTCHINSON
2. SEN SIMBITY
3. TIMOTHY NOV
4. MOSES WYNE

Friend Melanesian Party (FMP)

1. JENTAMATA SUVIA
2. NINISIA KARAI VATU

Melanesian Progressive Party (MPP)

1. KAMEI MITA
2. TAVAI PEREI

Vanuaaku Party (VP)

1. DANIEL MOLISA
2. ALBERT POMALAMPA
3. JOB VALAUA LELE
4. JOHN BANI

Vanua K Group (VKG)

1. VANUA MELE
2. ALICK MASEL
3. JOSEN BOE
4. TALPER NIAL

Vanuatu Republican Party (VRP)

1. VIRA MELE
2. DIDIER RAUPEPE

Union of Moderate Party (UMP)

1. ARMAND RITE
2. LEON OVA
3. BERNARD VIRA
4. SOLOMON LORIN
5. JOSEPH MURU
6. CHRISTIAN MALIU
7. SELER SIMEON
8. PETER JOEL PAUL

People's Action Party (PAP)

1. PETER NGWELE

Vanuatu National Party (VNP)

1. MORRIS TARI
2. JOHN TAMATA TAVUIAE
3. SAMSON RENY

Nagriamel (NAG)

1. THOMASON BOSTOM KARAE
2. ILOLOS ELIOVE ANDY
3. ROGER KOLOMULE

Green Alliance Vanuatu (GAV)

1. DAVID MELE
2. RAVU BRETEN
3. MAXWEL MATSAMATSA
4. MEDARD STEN

Popular Movement (PM)

1. ALGUET EDOUARD
2. RARALO SAIMON
3. CHARLEY TAVUI

Independent (IND)

1. PAIALOLOSO VARAHU (Fanfatavui Tutuen Movement IND)
2. TOM TARI (FTM IND)
3. SELA ABRAHAM (FTM IND)
4. LIRAVE LOUIA
5. KARAE TAMATA
6. KARAILOPO KREME
7. JIMMY JACK
8. LULU PETER ASE

II. MALO/AORE CONSTITUENCYUnion of Moderate Party (UMP)

1. BOEVILVIL JOLE
2. VULA LIVO
3. FRANK LELE

Vanuaaku Party (VP)

1. MOLIENO VUTILOLO

Green Party (GP)

1. TOA BANIVATOLE

Melanesian Progressive Party (MPP)

1. KENI ITES LELETERTER

National United Party (NUP)

1. NATU MUELE

Independent (IND)

1. MOLISALE VURO

III. PENTECOST CONSTITUENCY

Vanuaaku Party (VP)

1. DONALD WABACK

Green Party (GP)

1. JEAN BAPTISTE BAGE
2. BULE MARCEL

Union of Moderate Party (UMP)

1. HINGE NATHANIEL
2. KAVIC PETRO BULE
3. TABIMAL MICHEL
4. BEBE TELKON

People's Progressive Party (PPP)

1. WILLIAMSON BULE
2. BULE THOMSON
3. GARY MAHINGA

Vanuatu National Party (VNP)

1. ELLISON SIRO

National United Party (NUP)

1. STEVEN SAU
2. PATRICK TUGU
3. SILAS ARU
4. THOMPSON LIU
5. SELWIN RONLEO
6. PASCAL TABI
7. SAMSON TANONA DUMI
8. MORRIE TABI
9. TAMTAM PHILEMON

Vanuatu Republican Party (VRP)

1. WINISTIN BULEDAM
2. BULEBAN JANICK

Independent (IND)

1. TARILOLI ANDREW
2. CYRIAQUE GULGUL
3. VIRAKO BASIL TABI

Melanesian Progressive Party (MPP)

1. MATHEW BULEMEME

IV. AMBAE CONSTITUENCYNational United Party (NUP)

1. MATHIAS VIRA TABE
2. WILSON TARIMURE
3. LUKE GARAE

Union of Moderate Party (UMP)

1. BANI BARNABAS
2. JIMMY VUTI
3. NGARAE NICOLSON
4. SELWYN TAVOA
5. STEPHEN ARU

Vanuaaku Party (VP)

1. CHRISTIN BANI
2. ERICK VUTI
3. TIRO FANUA

People's Action Party (PAP)

1. VANUATO BEN BERU
2. STEPHEN BERU
3. ARON TOA

Independent (IND)

1. MALA KEITH ANDREW (Independent Reunion)
2. VUVU KENARD (IND Reunion)
3. JEFFERY MOLI (IND Reunion)

V. MAEWO CONSTITUENCYNational United Party (NUP)

1. KILLIES GARAE

Vanuaaku Party (VP)

1. RAWCLIFFE ARU
2. ALFRED BOEZEL

Green Party (GP)

1. JAMES MATIN

Independent (IND)

1. GABRIEL BOE

VI. MALEKULA CONSTITUENCYVanuatu Republican Party (VRP)

1. ROROR BERNARD
2. PIERRE CHANEL WORWOR
3. MULON JACKY
4. JULES KOMBE
5. LINGKLINGK NALE
6. ANDRE MARCEL

Vanuaaku Party (VP)

1. EDWIN EDWELL
2. THOMAS JACQUE LATLATI

Friend Melanesian Party (FMP)

1. JOEL NORI

National United Party (NUP)

1. JOHN SANDY
2. DAVID WILLY
3. KALSI KAILOWANE
4. EZEKIEL EDWARD

Vanua K. Group (VKG)

1. HARRY WILLIAM
2. KALSAY KALMASAY

Union of Moderate Party (UMP)

1. KORAH SETHY
2. SOLOMON JOHNNY
3. TEILEMB KISITO
4. MULUAN JEAN LUC
5. MATHIEU TOKTOK
6. HAILIF KRICKEN
7. ATUARY GASTON
8. MASSING ALICK

Vanuatu Labor Party (VLP)

1. SARVANU RONSLY

Melanesian Progressive Party (MPP)

1. WILSON ZUMZUM
2. BOIE KALBOIE
3. JOHN ARNITALU
4. WILLIAM AINNING

Green Party (GP)

1. MELTEKON JOSEPH
2. DICK AITIP
3. TIMOTHY NIPTIK

Vanuatu National Party (VNP)

1. HARRY OPENEY
2. APIA REUBEN

People Progressive Party (PPP)

1. EDSON VERMAITO
2. RAVUN ROBERT
3. VETKON STEPHEN
4. TAITOK FRANK
5. SHEMA JOEL
6. SISAI MANUEL

Grin Alliance (GAV)

1. VARVARAS JOJO
2. LENATE MAXWELL NIPTIK

Namanguy Aute (NA)

1. ERICK TAVDEI
2. NELTAMAT KENARD
3. SAMY BERNADIN
4. MULUANE URBAIN

Taut Movement (TM)

1. TONNY MAXIM

Independent (IND)

1. MANASSEH DOMITILE
2. JOE ISMAEL
3. ALICK TOM
4. AVIVUS GRAHAM
5. TABE JEAN CLAUDE
6. MARC URLELESS

VII. AMBRYM CONSTITUENCYVanuatu Republican Party (VRP)

1. DAVID TEMAR MALAO
2. KILFAN JOACHIN

Vanuatu National Party (VNP)

1. AMOS TATAU

People's Action Party (PAP)

1. TANGTANG DOUGLAS

Union of Moderate Party (UMP)

1. JEFFEREY GLEN
2. NICOLAS ATINGTING
3. SHEM AKEM

Melanesian Progressive Party (MPP)

1. NAUME MENASE

People's Progressive Party (PPP)

1. JOHN NELSON DAMASSING

Green Party (GP)

1. MORRIS FRED

VIII. PAAMA CONSTITUENCYVanuaaku Party (VP)

1. ISAAC FRED VANOSIVE
2. AISON A. ROBSON

Union of Moderate Party (UMP)

1. SAKERAN WILLIE P.

Melanesian Progressive Party (MPP)

1. MERAKEAK MICHEL

National United Party (NUP)

1. AISON AVOCK HULI

Green Party (GP)

1. VUREVUR ROBERT

IX. EPI CONSTITUENCYVanuatu Republican Party (VRP)

1. YONNA ASSIAH

Union of Moderate Party (UMP)

1. KELIU ORAKA

Melanesian Progressive Party (MPP)

1. KOLLIN OMAWA

National United Party (NUP)

1. TOMOL JOHNSON

Vanuaaku Party (VP)

1. WILLIE SOLOMON REUBEN

Green Party (GP)

1. JACK WAIWO IOLOPUA

Independent (IND)

1. VAKUMALI NOWO

X. TONGOA CONSTITUENCYNational United Party (NUP)

1. MORRISON ROY SONGI

Melanesian Progressive Party (MPP)

1. PAKOA SONGI

Vanuatu Republican Party (VRP)

1. JOHN ROBERT ALICK

Green Party (GP)

1. JOSEPH BEN MARAGO

Independent (IND)

1. JIMY ROY

XI. MAKIRA/MATASO CONSTITUENCY

Union of Moderate Party (UMP)

1. FRED PAKOA ATAVIMARAKI

Vanuaaku Party (VP)

1. TONKEN BILLY

Independent (IND)

1. COOK JOHN

XII. BUNINGA/TONGARIKI CONSTITUENCY

Union of Moderate Party (UMP)

1. SAMUEL BERRY

XIII. EMAE CONSTITUENCY

Union of Moderate Party (UMP)

1. THOMAS HARRY

Vanuaaku Party (VP)

1. SAMUEL DONALD

Independent (IND)

1. DAVID RICHARD

XIV. EFATE CONSTITUENCY

Union of Moderate Party (UMP)

1. KALTAK ROBERT
2. STEPHEN JERRY
3. JOHN MARKAL
4. SOKOMANU MOTOUTORUA
5. BRASIO KALTOUA
6. KEROL TARAVAKI

National United Party (NUP)

1. DELARUE PHILIP
2. WALLACE KALFAPIRI

Vanuatu National Party (VNP)

1. JOHN MILLER
2. WILLY WANEMUT

Melanesian Progressive Party (MPP)

1. JACK JOHN KALOTITI
2. BARRY TULANGI
3. KALFAU KENNEDY

Vanuaaku Party (VP)

1. YOAN KALTABANG
2. VATOKO PAPE

Vanua K. Group (VKG)

1. KALMAIRE KALMAR KEITH

People's Progressive Party (PPP)

1. KALORUS WALLEES

Vanuatu Republican Party (VRP)

1. JACK KALOI PAKOA
2. TOM RUBEN

Natatok Party (NP)

1. BILL KALSRAP KALPOI
2. KAAR ALBERT ERIKAN

National Community Association (NCA)

1. FELIX MORRISON
2. RUTAU K. ABEL
3. API MASENG
4. NAOTAVUSA ALON BAKOATAU

Green Party (GP)

1. YUEN SOPE
2. ARSEN WESTY
3. SOPE MALAS

Independent (IND)

1. HENDON KALSAKAU

XV. NGUNA/PELE CONSTITUENCY

Melansian Progressive Party (MPP)

1. TARISU KENNETH

People's Action Party (PAP)

1. THOMAS TAMATAK

Green Party (GP)

1. SIMON JOHN

Vanua K. Group (VKG)

1. ALICK TAMARA

Vanuatu Republican Party (VRP)

1. PETER API KENNETH

Independent (IND)

1. THOMPSON WILLIE TAURA

XVI. MOSO/LELEPA CONSTITUENCY

Melanesian Progressive Party (MPP)

1. JIMMY WARI

National Community Association (NCA)

1. KALORI SARAMOMO TOM

Vanua K. Group (VKG)

1. GILLION WILLIAM

XVII. EMAU CONSTITUENCY

Melanesian Progressive Party (MPP)

1. MILTON SONGOLIU

Vanuaaku Party (VP)

1. KALTAU SEPA ALON

Vanua K. Group (VKG)

1. THOMAS FARATIA

XVIII. TANNA CONSTITUENCY

Union of Moderate Party (UMP)

1. IAKOLY JAMES
2. MOSES NOURA
3. POITA JOE
4. IAWILIK S. STEVEN
5. TAOUS LAZARE
6. KISSEL ANDRE
7. HARRY YAKELU
8. ROBERT NAPAU
9. YARU SAMUEL
10. IAWAIN STANLEY
11. REMI KALI
12. NAKURAMU NAMPIA
13. IARIS YATAKA

Vanuaaku Party (VP)

1. GEORGE TURIK
2. KONALI LAWAWA
3. TAGAP LAUK
4. IATA SAMAIKA
5. KELSON HOSEA

Vanua K. Group (VKG)

1. LUI KOURUA
2. TOM KOUT
3. NAPETU HARRY
4. JOHNNY LAVA

National Community Association (NCA)

1. JOEL NALIKO
2. IALULU ERICK
3. IATIKA OLIVIER
4. SAM YAKAPAS
5. WILLY TAGAPOU

People's Progressive Party (PPP)

1. WILLIE TES
2. NALIN NELMIN

National United Party (NUP)

1. IATA KOWIAMETA WATSON
2. WILLIE JOEL
3. JOHN KANGARU
4. JACK IAUKO

Melanesian Progressive Party (MPP)

1. KARLO (IATI) DAESON
2. TOM IASU

Vanuatu Republican Party (VRP)

1. TAPAHU JOSEPH
2. IAMAK LALO

Green Party (GP)

1. LOUGHMAN ISAAC
2. NIPOU ROBERT
3. SIMON JOHN
4. ALEXIS DENNIS

Independent (IND)

1. KEN HOSEA
2. SIMON NARES
3. ALICK SAM
4. JACKSON IAUKO
5. PEAU NOCKLAM
6. JOHNSON IAKOTA
7. GEORGE NALIN
8. JEREMIAH NIMAK
9. JIMMY IAUMA
10. KASSU NAUNG

XIX. ERROMANGO CONSTITUENCY

Union of Moderate Party (UMP)

1. WILLIE ABEL

Vanua K. Group (VKG)

1. WALVILO JOE KOHWEI

Independent (IND)

1. ANDREW NALING

XX. ANEITYUM CONSTITUENCY

Union of Moderate Party (UMP)

1. Theodore David

Vanuaaku Party (VP)

1. JOHN TESEI

Vanuatu Leba Party (VLP)

1. JAMES SILAS

Independent (IND)

1. TOM YOWEI

XXI. FUTUNA CONSTITUENCY

Vanuaaku Party (VP)

1. PS. ROSE WAKA
2. NAORA NAMAWIHI

XXII. ANIWA CONSTITUENCY

Vanuaaku Party (VP)

1. JACK MANU

Independent (IND)

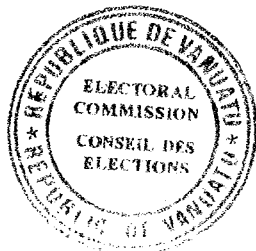
1. ALFRED JAMES KAITASI

MADE at Port Vila this 10 day of November 2004.


ETIENNE KOMBE
CHAIRMAN


PS. YOUEN ATNELO
MEMBER


CHEROL K. ALA
MEMBER



RÉPUBLIQUE DE VANUATU

RÈGLEMENT CONJOINT N°16 DE 1974 PORTANT INSTITUTION DES COMMISSIONS D'ENQUÊTE – Article 4

SERMENT OFFICIEL

Je soussigné, **JOE HARRY KARU**, ayant dûment été nommé par le ministre de la Justice Président de la Commission d'enquête nommée pour enquêter sur les faits énoncés dans un Arrêté daté du 25 août 2004, jure d'exercer fidèlement, impartialement et au mieux de mes capacités, les fonctions qui me sont dévolues.

En mon âme et conscience.

FAIT à Port-Vila, le 25 Août 2004

En présence de :

**Commissaire aux serments
Au nom du Ministre de la Justice**

RÉPUBLIQUE DE VANUATU

RÈGLEMENT CONJOINT N°16 DE 1974 PORTANT INSTITUTION DES COMMISSIONS D'ENQUÊTE – Article 4

SERMENT OFFICIEL

Je soussignée, **AMY LEIWA TAURAKOTO**, ayant dûment été nommée par le ministre de la Justice secrétaire de la Commission d'enquête nommée pour enquêter sur les faits énoncés dans un Arrêté daté du 25 août 2004, jure d'exercer fidèlement, impartialement et au mieux de mes capacités, les fonctions qui me sont dévolues.

En mon âme et conscience.

FAIT à Port-Vila, le 25 Août 2004

En présence de :

Commissaire aux serments
Au nom du Ministre de la Justice

RÉPUBLIQUE DE VANUATU

COMMISSIONS D'ENQUÊTE

ANNEXE 1

**FORMULE DE SERMENT OU D’AFFIRMATION SOLENNELLE PRÊTÉ
PAR L’ASSESEUR**

**RÈGLEMENT CONJOINT N°16 DE 1974 PORTANT INSTITUTION DES
COMMISSIONS D’ENQUÊTE**

Je soussigné, **SERGEANT OSWEL EDMOND**, ayant dûment été nommé par le ministre de la Justice assesseur de la Commission d’enquête nommée pour enquêter sur les faits énoncés dans un Arrêté daté du 28 septembre 2004, jure d’exercer fidèlement, impartialement et au mieux de mes capacités, les fonctions qui me sont dévolues.

En mon âme et conscience.

FAIT à Port-Vila, le 28 septembre 2004

Assesseur

RÉPUBLIQUE DE VANUATU

COMMISSIONS D'ENQUÊTE

ANNEXE 1

**FORMULE DE SERMENT OU D’AFFIRMATION SOLENNELLE PRÊTÉ
PAR L’ASSESEUR**

**RÈGLEMENT CONJOINT N°16 DE 1974 PORTANT INSTITUTION DES
COMMISSIONS D’ENQUÊTE**

Je soussigné, **INSPECTEUR KELSON BULE**, ayant été nommé par le ministre de la Justice assesseur de la Commission d'enquête nommée pour enquêter sur les faits énoncés dans un Arrêté daté du 28 septembre 2004, jure d'exercer fidèlement, impartialement et au mieux de mes capacités, les fonctions qui me sont dévolues.

En mon âme et conscience.

FAIT à Port-Vila, le 28 septembre 2004

Assesseur

RÉPUBLIQUE DE VANUATU

COMMISSIONS D'ENQUÊTE

ANNEXE 1

**FORMULE DE SERMENT OU D’AFFIRMATION SOLENNELLE PRÊTÉ
PAR LE PRÉSIDENT DE LA COMMISSION D’ENQUÊTE**

**RÈGLEMENT CONJOINT N°16 DE 1974 PORTANT INSTITUTION DES
COMMISSIONS D’ENQUÊTE**

Je soussigné, **API JACK MARICKEMBO**, ayant été nommé par le ministre de la Justice Président de la Commission d'enquête nommée pour enquêter sur les faits énoncés dans un Arrêté daté du 2004, jure d'exercer fidèlement, impartialement et au mieux de mes capacités, les fonctions qui me sont dévolues.

En mon âme et conscience.

FAIT à Port-Vila, le 28 septembre 2004.

Président de la Commission d'enquête

RÉPUBLIQUE DE VANUATU

COMMISSIONS D'ENQUÊTE

ANNEXE 1

**FORMULE DE SERMENT OU D'AFFIRMATION SOLENNELLE PRÊTÉ
PAR L'ASSESEUR**

**RÈGLEMENT CONJOINT N°16 DE 1974 PORTANT INSTITUTION DES
COMMISSIONS D'ENQUÊTE**

Je soussigné, **SERGEANT ALICK WALTER**, ayant été nommé par le ministre de la Justice assesseur de la Commission d'enquête nommée pour enquêter sur les faits énoncés dans un Arrêté daté du 28 septembre 2004, jure d'exercer fidèlement, impartialement et au mieux de mes capacités, les fonctions qui me sont dévolues.

En mon âme et conscience.

FAIT à Port-Vila, le 28 septembre 2004

Assesseur



RÉPUBLIQUE DE VANUATU

RÈGLEMENT CONJOINT N°19 DE 1980 RELATIF AUX FÊTES CHÔMÉES

Déclaration de jour chômé

VU le pouvoir que lui confère l'article 2 du Règlement conjoint n°19 de 1980 relatif aux fêtes chômées et sur avis du Premier ministre, le **Président de la République de Vanuatu**, déclare le 9 novembre 2004 jour chômé dans les provinces de **Penama, Sanma, Malampa, Shefa** et **Tafea** aux fins des élections provinciales.

FAIT à Port-Vila, le 1^{er} octobre 2004.

PRÉSIDENT DE LA RÉPUBLIQUE DE VANUATU

M. KALKOT MATASKELEKELE



RÉPUBLIQUE DE VANUATU

LOI N° 10 DE 1981 RELATIVE À L'OFFICE DE COMMERCIALISATION DES PRODUITS DE BASE

**INSTRUMENT DE NOMINATION DES MEMBRES DU CONSEIL D'ADMINISTRATION DE L'OFFICE DE
COMMERCIALISATION DES PRODUITS DE BASE**

LE MINISTRE DU COMMERCE EXTÉRIEUR, DE L'INDUSTRIE ET DU TOURISME

VU les pouvoirs que lui confère l'alinéa 5.1.)a) de la Loi N°10 de 1981 relative à l'Office de commercialisation des produits de base, nomme membres du Conseil d'administration de l'Office de commercialisation des produits de base :

**M. Jonas Tabi
M. Clifford Bice
M. Sam Lopp
M. Harry Leo
M. Bruce Warri
M. Tewar Saul
M. Mackenzie Aga
M. Moses Bakeo**

Le présent instrument de nomination entre en vigueur à la date de sa signature.

FAIT le 20 Octobre 2004

**Ministre du Commerce extérieur, de l'Industrie et du Tourisme
M. James Bule**



RÉPUBLIQUE DE VANUATU

LOI N° 10 DE 1981 RELATIVE À L'OFFICE DE COMMERCIALISATION DES PRODUITS DE BASE

**INSTRUMENT DE NOMINATION DU PRÉSIDENT ET DU VICE-PRÉSIDENT DU CONSEIL
D'ADMINISTRATION DE L'OFFICE DE COMMERCIALISATION DES PRODUITS DE BASE**

LE MINISTRE DU COMMERCE EXTÉRIEUR, DE L'INDUSTRIE ET DU TOURISME

VU les pouvoirs que lui confère le paragraphe 5.2) de la Loi N° 10 de 1981 relative à l'Office de commercialisation des produits de base, nomme :

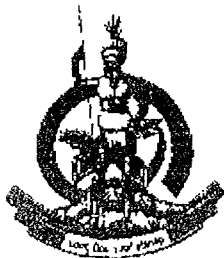
M. Jonas Tabi Président du Conseil d'administration de l'Office de commercialisation des produits de base ;

M. Tewar Saul vice-Président du Conseil d'administration de l'Office de commercialisation des produits de base

Le présent instrument de nomination entre en vigueur à la date de sa signature.

FAIT le 20 octobre 2004

Ministre du commerce extérieur, de l'industrie et du Tourisme
M. James Bule



REPUBLIC OF VANUATU

VANUATU FINANCIAL SERVICES COMMISSION

THE INTERNATIONAL COMPANIES ACT No. 32 of 1992

TAKE NOTICE that pursuant to Section 106 of the International Companies Act, unless cause is shown to the contrary, the names of

EFA SERVICES INC.
EFA COMPANY INC.
FREN INC.
PACIFIC INVESTMENT COMPANY LIMITED
BREWER INVESTMENTS LTD
WAIMARI TRADING LIMITED
FORMOSA FISHING CO. LTD
ASIAN RAW MATERIAL CO. LTD
* BRYANT INVESTMENTS LTD
ZARAS LTD
WALPOLE LTD
NAMI GLOBAL COMMUNICATIONS LIMITED
CREACTION PRODUCTION LTD

will 90 days following the date of publication of this notice be struck off the International Companies at Port Vila, Vanuatu.

Given under the Official Seal of the Commission at Vila this –twentieth day of October 2004.



Correction Notice

The Commission of Inquiry (Amendment) Order No. 35 of 2004 (English text only) which was published in the Official Gazette No. 30 of 25 October 2004 should be dated **22nd day of October, 2004.**

CORRECTION NOTICE

The Publication of List of Candidates for the Local Government Council Elections to be held on 9th November 2004 which was published in the Official Gazette No. 30 dated 25 October 2004 is incorrect and is replaced by the List published in this Official Gazette.



REPUBLIC OF VANUATU
THE CREDIT UNIONS ACT NO. 14 OF 1999
CERTIFICATE OF REGISTRATION

The V-ONE CREDIT UNION

having complied with the requirements of this Act is registered
under the Credit Unions Act No. 14 of 1999.

Given under my hand and seal at Port Vila this ninth day of
November 2004.

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'George Andrews'.



George Andrews
REGISTRAR OF CREDIT UNIONS

